

# **AR-15 FINGER GROOVE GRIP W/COLLAPSIBLE COMMERCIAL BUTTSTOCK - HOGUE AR-15 FG BT GRIP& OVERMOLD BUTTSTOCK COLLAPSIBLE COMM FDE**

Hogue's 2 Piece Kit contains a finger grooved beavertail rubber grip and a collapsible buttstock. The beavertail grip is specifically designed to retain the important lines and aesthetics of tactical rifles. It provides a comfortable grip with palm swells and features Hogue's exclusive Cobblestone™ pattern. Hogue's OverMolded® collapsible buttstock features reinforced polymer construction with a rubber cheek rest and a rubber/polymer hybrid butt pad that provides snag-free shouldering. This unique design creates a snug anti-rattle friction fit that prevents unwanted movement along the buffer tube. The buttstock provides multiple swivel sleeve and sling mounting locations.



## **Attributes**

- Name: HOGUE AR-15 FG BT GRIP& OVERMOLD BUTTSTOCK COLLAPSIBLE COMM FDE
- Manufacturer: HOGUE
- Product no.: 408000168
- Mfr. No.: 15355
- Color: Flat Dark Earth
- Make: AR-15
- Material: Rubber
- Style: Collapsible,Commercial
- Delivery weight: 0.426kg
- UPC: 743108153550

## **Item details**

Made in USA

US export classification: 0A501.y.1

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitungsleitfaden für den Hogue AR15 Finger Groove Grip mit zusammenklappbarem kommerziellen Schaft](#)
- [English: Safety Instruction Guide for AR15 Finger Groove Grip with Collapsible Commercial Buttstock](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Grip de Surcos para los Dedos AR15 con Culata Colapsable Comercial](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour la Poignée en Caoutchouc Hogue AR15 avec Crosse Rétractable Commerciale](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per l'Impugnatura a Scanalatura per Dita AR15 con Calcio Collassabile Commerciale](#)
- [Norsk: Sikkerhetsinstruksjonsguide for AR15 Fingergrovet Grip med Sammenleggbar Kommersiell Kolbe](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Chwytu Hogue AR15 z Składanym Łozem Komercyjnym](#)
- [Suomi: Turvaohjeet Hogue AR15 Sormikouralliseen Kahvaan ja Taitettavaan Kauppaperään](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Hogue AR15 Finger Groove Grip med Kollapsbar Kommersiell Buttstock](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro Hogue AR15 Finger Groove Grip se skládací pažbou](#)

# Sicherheitsanleitungsleitfaden für den Hogue AR15 Finger Groove Grip mit zusammenklappbarem kommerziellen Schaft

## Einleitung

Danke, dass du dich für den Hogue AR15 Finger Groove Grip mit zusammenklappbarem kommerziellen Schaft entschieden hast. Dieser Leitfaden bietet wichtige Sicherheitsinformationen und Anweisungen für die ordnungsgemäße Nutzung und Wartung deines Produkts. Bitte lies diesen Leitfaden sorgfältig durch, um eine sichere und effektive Nutzung zu gewährleisten.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass das Produkt gemäß allen geltenden lokalen Gesetzen und Vorschriften bezüglich Feuerwaffen und Zubehör verwendet wird.
- Gehe immer vorsichtig mit Feuerwaffen um und gehe davon aus, dass sie geladen sind, bis das Gegenteil überprüft wurde.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Benutzern.
- Überprüfe regelmäßig das Produkt auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung vor der Benutzung.
- Melde unsichere Produkte oder Vorfälle sofort den zuständigen Behörden.
- Informiere dich über Rückrufe und Sicherheitsupdates über die EUSicherheitsplattform Safety Gate.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Verwende den Griff und den Schaft nur wie vorgesehen. Modifiziere oder verändere das Produkt nicht.
- Stelle sicher, dass der Griff sicher an der Feuerwaffe befestigt ist, um ein versehentliches Lösen während der Benutzung zu verhindern.
- Achte beim Einstellen des Schafts darauf, dies in einer sicheren Umgebung zu tun, in der die Feuerwaffe in eine sichere Richtung zeigt.
- Vermeide es, deine Finger in die Nähe des Abzugs zu bringen, bis du bereit bist zu schießen.
- Verwende das Produkt nicht bei nassen oder rutschigen Bedingungen, die die Stabilität des Griffs beeinträchtigen könnten.
- Trage immer geeigneten Augen und Gehörschutz, wenn du Feuerwaffen benutzt.

## Anweisungen zur Installation und Nutzung

### Installation

#### 1. Griffinstallation:

- Stelle sicher, dass deine Feuerwaffe entladen und in eine sichere Richtung gerichtet ist.
- Entferne den vorhandenen Griff, falls zutreffend, gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Richte den Hogue Finger Groove Grip mit dem Griffgehäuse der Feuerwaffe aus.
- Befestige den Griff sicher mit den bereitgestellten Schrauben, um einen festen Sitz zu gewährleisten.

#### 2. Schaftinstallation:

- Stelle sicher, dass die Feuerwaffe entladen und in eine sichere Richtung gerichtet ist.
- Entferne den vorhandenen Schaft, falls zutreffend, gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Schiebe den Hogue OverMolded Buttstock auf das Bufferrohr.
- Stelle den Schaft auf die gewünschte Länge ein und sichere ihn an Ort und Stelle.

## **Nutzung**

- Achte darauf, dass deine Hand beim Benutzen des Griffs korrekt positioniert ist, um eine optimale Kontrolle zu gewährleisten.
- Stelle den Schaft so ein, dass er bequem auf deiner Schulter sitzt und eine stabile Schießposition bietet.
- Überprüfe regelmäßig die Festigkeit des Griffs und des Schafts, um Bewegungen während der Nutzung zu verhindern.

## **Entsorgungsanweisungen**

- Entsorge das Produkt gemäß den lokalen Abfallwirtschaftsvorschriften.
- Wenn das Produkt beschädigt oder nicht mehr in Gebrauch ist, ziehe in Betracht, Komponenten, wo möglich, zu recyceln.
- Entsorge das Produkt nicht im regulären Haushaltsmüll.

## **Kontaktinformationen für weitere Unterstützung**

Für Sicherheitsanfragen oder Unterstützung bezüglich des Hogue AR15 Finger Groove Grip mit zusammenklappbarem kommerziellen Schaft, besuche bitte die offizielle HogueWebsite oder kontaktiere deinen örtlichen HogueHändler für Hilfe.

Danke, dass du die Sicherheit priorisierst und für den verantwortungsvollen Umgang mit Feuerwaffen und Zubehör.

# Safety Instruction Guide for AR15 Finger Groove Grip with Collapsible Commercial Buttstock

## Introduction

Thank you for choosing the Hogue AR15 Finger Groove Grip with Collapsible Commercial Buttstock. This guide provides essential safety information and instructions for the proper use and maintenance of your product. Please read this guide thoroughly to ensure safe and effective operation.

## General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used in accordance with all local laws and regulations regarding firearms and accessories.
- Always handle firearms with care and assume they are loaded until verified otherwise.
- Keep the product out of reach of children and unauthorized users.
- Regularly inspect the product for any signs of wear or damage before use.
- Report any unsafe products or incidents to the relevant authorities immediately.
- Stay informed about product recalls and safety updates through the EU's Safety Gate platform.

## Specific Safety Precautions for Use

- Use the grip and buttstock only as intended. Do not modify or alter the product.
- Ensure that the grip is securely attached to the firearm to prevent accidental detachment during use.
- When adjusting the buttstock, do so in a safe environment where the firearm is pointed in a safe direction.
- Avoid placing your fingers near the trigger until ready to fire.
- Do not use the product in wet or slippery conditions that may affect grip stability.
- Always wear appropriate eye and ear protection when using firearms.

## Instructions for Installation and Usage

### Installation

#### 1. Grip Installation:

- Ensure that your firearm is unloaded and pointed in a safe direction.
- Remove the existing grip if applicable, following the manufacturer's instructions.
- Align the Hogue Finger Groove Grip with the grip housing on the firearm.
- Securely fasten the grip using the provided screws, ensuring a snug fit.

#### 2. Buttstock Installation:

- Ensure that the firearm is unloaded and pointed in a safe direction.
- Remove the existing buttstock if applicable, following the manufacturer's instructions.
- Slide the Hogue OverMolded Buttstock onto the buffer tube.
- Adjust the buttstock to the desired length and secure it in place.

### Usage

- When using the grip, ensure that your hand is positioned correctly for optimal control.
- Adjust the buttstock to fit your shoulder comfortably, ensuring a stable shooting position.
- Regularly check the tightness of the grip and buttstock to prevent any movement during use.

## **Disposal Instructions**

- Dispose of the product in accordance with local waste management regulations.
- If the product is damaged or no longer in use, consider recycling components where possible.
- Do not dispose of the product in regular household waste.

## **Contact Information for Further Support**

For any safety inquiries or support regarding the Hogue AR15 Finger Groove Grip with Collapsible Commercial Buttstock, please refer to the official Hogue website or contact your local Hogue distributor for assistance.

Thank you for prioritizing safety and for your responsible handling of firearms and accessories.

# Guía de Instrucciones de Seguridad para el Grip de Surcos para los Dedos AR15 con Culata Colapsable Comercial

## Introducción

Gracias por elegir el Grip de Surcos para los Dedos AR15 con Culata Colapsable Comercial de Hogue. Esta guía proporciona información esencial sobre seguridad e instrucciones para el uso y mantenimiento adecuado de tu producto. Por favor, lee esta guía detenidamente para garantizar un funcionamiento seguro y efectivo.

## Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto se utilice de acuerdo con todas las leyes y regulaciones locales sobre armas de fuego y accesorios.
- Siempre maneja las armas de fuego con cuidado y asume que están cargadas hasta que se verifique lo contrario.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y usuarios no autorizados.
- Inspecciona regularmente el producto en busca de signos de desgaste o daño antes de usarlo.
- Informa a las autoridades pertinentes de inmediato sobre cualquier producto inseguro o incidente.
- Mantente informado sobre los retiros de productos y actualizaciones de seguridad a través de la plataforma Safety Gate de la UE.

## Precauciones Específicas de Seguridad para el Uso

- Utiliza el grip y la culata solo según lo previsto. No modifiques ni alteres el producto.
- Asegúrate de que el grip esté firmemente sujeto al arma para evitar que se despegue accidentalmente durante el uso.
- Al ajustar la culata, hazlo en un entorno seguro donde el arma esté apuntando en una dirección segura.
- Evita colocar tus dedos cerca del gatillo hasta que estés listo para disparar.
- No utilices el producto en condiciones húmedas o resbaladizas que puedan afectar la estabilidad del agarre.
- Siempre usa protección adecuada para los ojos y los oídos al utilizar armas de fuego.

## Instrucciones para la Instalación y Uso

### Instalación

#### 1. Instalación del Grip:

- Asegúrate de que tu arma esté descargada y apuntando en una dirección segura.
- Retira el grip existente si es aplicable, siguiendo las instrucciones del fabricante.
- Alinea el Grip de Surcos para los Dedos Hogue con la carcasa del grip en el arma.
- Asegura el grip utilizando los tornillos proporcionados, asegurándote de que esté bien ajustado.

#### 2. Instalación de la Culata:

- Asegúrate de que el arma esté descargada y apuntando en una dirección segura.
- Retira la culata existente si es aplicable, siguiendo las instrucciones del fabricante.
- Desliza la Culata OverMolded® Hogue sobre el tubo del buffer.
- Ajusta la culata a la longitud deseada y asegúrala en su lugar.

## **Uso**

- Cuando utilices el grip, asegúrate de que tu mano esté posicionada correctamente para un control óptimo.
- Ajusta la culata para que se ajuste cómodamente a tu hombro, asegurando una posición de tiro estable.
- Revisa regularmente la firmeza del grip y la culata para prevenir cualquier movimiento durante el uso.

## **Instrucciones de Eliminación**

- Desecha el producto de acuerdo con las regulaciones locales de gestión de residuos.
- Si el producto está dañado o ya no se utiliza, considera reciclar los componentes cuando sea posible.
- No deseches el producto en la basura doméstica regular.

## **Información de Contacto para Más Soporte**

Para cualquier consulta de seguridad o soporte relacionado con el Grip de Surcos para los Dedos AR15 con Culata Colapsable Comercial de Hogue, consulta el sitio web oficial de Hogue o contacta a tu distribuidor local de Hogue para obtener asistencia.

Gracias por priorizar la seguridad y por tu manejo responsable de armas de fuego y accesorios.

# Guide de Sécurité pour la Poignée en Caoutchouc Hogue AR15 avec Crosse Rétractable Commerciale

## Introduction

Merci d'avoir choisi la Poignée en Caoutchouc Hogue AR15 avec Crosse Rétractable Commerciale. Ce guide fournit des informations essentielles sur la sécurité et des instructions pour l'utilisation et l'entretien appropriés de ton produit. Merci de lire ce guide attentivement pour garantir une utilisation sûre et efficace.

## Directives Générales de Sécurité

- Assuretoi que le produit est utilisé conformément à toutes les lois et réglementations locales concernant les armes à feu et les accessoires.
- Manipule toujours les armes à feu avec précaution et considère qu'elles sont chargées jusqu'à preuve du contraire.
- Garde le produit hors de portée des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Inspecte régulièrement le produit pour tout signe d'usure ou de dommage avant utilisation.
- Signale immédiatement tout produit dangereux ou tout incident aux autorités compétentes.
- Reste informé des rappels de produits et des mises à jour de sécurité via la plateforme Safety Gate de l'UE.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise la poignée et la crosse uniquement comme prévu. Ne modifie ni n'altère le produit.
- Assuretoi que la poignée est solidement fixée à l'arme pour éviter tout détachement accidentel pendant l'utilisation.
- Lorsque tu ajusteras la crosse, fais-le dans un environnement sûr où l'arme est dirigée dans une direction sécurisée.
- Évite de placer tes doigts près de la gâchette jusqu'à ce que tu sois prêt à tirer.
- Ne pas utiliser le produit dans des conditions humides ou glissantes qui pourraient affecter la stabilité de la prise.
- Porte toujours une protection oculaire et auditive appropriée lors de l'utilisation des armes à feu.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### Installation

#### 1. Installation de la Poignée :

- Assuretoi que ton arme est déchargée et pointée dans une direction sécurisée.
- Retire la poignée existante, si applicable, en suivant les instructions du fabricant.
- Aligne la Poignée en Caoutchouc Hogue avec le logement de la poignée sur l'arme.
- Fixe solidement la poignée à l'aide des vis fournies, en veillant à un ajustement serré.

#### 2. Installation de la Crosse :

- Assuretoi que l'arme est déchargée et pointée dans une direction sécurisée.
- Retire la crosse existante, si applicable, en suivant les instructions du fabricant.
- Fais glisser la Crosse OverMolded® Hogue sur le tube de buffer.
- Ajuste la crosse à la longueur souhaitée et fixe-la en place.

## Utilisation

- Lorsque tu utilises la poignée, assure-toi que ta main est positionnée correctement pour un contrôle optimal.
- Ajuste la crosse pour qu'elle s'adapte confortablement à ton épaule, garantissant une position de tir stable.
- Vérifie régulièrement le serrage de la poignée et de la crosse pour éviter tout mouvement pendant l'utilisation.

## Instructions d'Élimination

- Élimine le produit conformément aux réglementations locales de gestion des déchets.
- Si le produit est endommagé ou n'est plus utilisé, envisage de recycler les composants lorsque cela est possible.
- Ne pas jeter le produit avec les déchets ménagers ordinaires.

## Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question de sécurité ou assistance concernant la Poignée en Caoutchouc Hogue AR15 avec Crosse Rétractable Commerciale, consulte le site officiel de Hogue ou contacte ton distributeur local Hogue pour obtenir de l'aide.

Merci de prioriser la sécurité et de manipuler les armes à feu et les accessoires de manière responsable.

# Guida alle Istruzioni di Sicurezza per l'Impugnatura a Scanalatura per Dita AR15 con Calcio Collassabile Commerciale

## Introduzione

Grazie per aver scelto l'Impugnatura a Scanalatura per Dita AR15 con Calcio Collassabile Commerciale di Hogue. Questa guida fornisce informazioni essenziali sulla sicurezza e istruzioni per l'uso e la manutenzione corretta del prodotto. Si prega di leggere attentamente questa guida per garantire un'operazione sicura ed efficace.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurarsi che il prodotto venga utilizzato in conformità con tutte le leggi e i regolamenti locali riguardanti armi da fuoco e accessori.
- Maneggiare sempre le armi da fuoco con cura e assumere che siano cariche fino a verifica contraria.
- Tenere il prodotto fuori dalla portata di bambini e utenti non autorizzati.
- Ispezionare regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni prima dell'uso.
- Segnalare immediatamente eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.
- Rimanere informati su richiami di prodotto e aggiornamenti di sicurezza attraverso la piattaforma Safety Gate dell'UE.

## Precauzioni Specifiche per l'Uso

- Utilizzare l'impugnatura e il calcio solo come previsto. Non modificare o alterare il prodotto.
- Assicurarsi che l'impugnatura sia saldamente attaccata all'arma da fuoco per prevenire distacchi accidentali durante l'uso.
- Quando si regola il calcio, farlo in un ambiente sicuro dove l'arma è puntata in una direzione sicura.
- Evitare di posizionare le dita vicino al grilletto fino a quando non si è pronti a sparare.
- Non utilizzare il prodotto in condizioni di bagnato o scivoloso che potrebbero influenzare la stabilità della presa.
- Indossare sempre protezioni per gli occhi e le orecchie appropriate quando si utilizzano armi da fuoco.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### Installazione

#### 1. Installazione dell'Impugnatura:

- Assicurarsi che l'arma da fuoco sia scarica e puntata in una direzione sicura.
- Rimuovere l'impugnatura esistente se applicabile, seguendo le istruzioni del produttore.
- Allineare l'Impugnatura a Scanalatura per Dita Hogue con l'alloggiamento dell'impugnatura sull'arma da fuoco.
- Fissare saldamente l'impugnatura utilizzando le viti fornite, assicurandosi che sia ben aderente.

#### 2. Installazione del Calcio:

- Assicurarsi che l'arma da fuoco sia scarica e puntata in una direzione sicura.
- Rimuovere il calcio esistente se applicabile, seguendo le istruzioni del produttore.
- Far scorrere il Calcio OverMolded® Hogue sul tubo di buffer.
- Regolare il calcio alla lunghezza desiderata e fissarlo in posizione.

## **Uso**

- Quando si utilizza l'impugnatura, assicurarsi che la mano sia posizionata correttamente per un controllo ottimale.
- Regolare il calcio per adattarsi comodamente alla spalla, assicurandosi di avere una posizione di tiro stabile.
- Controllare regolarmente la tenuta dell'impugnatura e del calcio per prevenire qualsiasi movimento durante l'uso.

## **Istruzioni per lo Smaltimento**

- Smaltire il prodotto in conformità con le normative locali sulla gestione dei rifiuti.
- Se il prodotto è danneggiato o non più in uso, considerare il riciclo dei componenti, se possibile.
- Non smaltire il prodotto nei rifiuti domestici normali.

## **Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto**

Per qualsiasi domanda sulla sicurezza o supporto riguardante l'Impugnatura a Scanalatura per Dita AR15 con Calcio Collassabile Commerciale di Hogue, si prega di visitare il sito ufficiale di Hogue o contattare il proprio distributore locale di Hogue per assistenza.

Grazie per aver prioritizzato la sicurezza e per il vostro maneggiamento responsabile delle armi da fuoco e degli accessori.

# Sikkerhetsinstruksjonsguide for AR15 Fingergrovet Grip med Sammenleggbar Kommersiell Kolbe

## Introduksjon

Takk for at du valgte Hogue AR15 Fingergrovet Grip med Sammenleggbar Kommersiell Kolbe. Denne guiden gir viktig sikkerhetsinformasjon og instruksjoner for riktig bruk og vedlikehold av produktet ditt. Vennligst les guiden grundig for å sikre trygg og effektiv bruk.

## Generelle Sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet brukes i samsvar med alle lokale lover og forskrifter angående skytevåpen og tilbehør.
- Håndter alltid skytevåpen med forsiktighet og anta at de er ladd inntil det er bekreftet ellers.
- Hold produktet utilgjengelig for barn og uautoriserte brukere.
- Inspiser regelmessig produktet for tegn på slitasje eller skade før bruk.
- Rapportér eventuelle usikre produkter eller hendelser til relevante myndigheter umiddelbart.
- Hold deg informert om produkttilbaketrekkinger og sikkerhetsoppdateringer gjennom EUs Safety Gateplattform.

## Spesifikke Sikkerhetsforholdsregler for Bruk

- Bruk gripen og kolben kun som tiltenkt. Ikke modifier eller endre produktet.
- Sørg for at gripen er sikkert festet til skytevåpenet for å forhindre utilsiktet løsnering under bruk.
- Når du justerer kolben, gjør det i et trygt miljø der skytevåpenet er rettet i en trygg retning.
- Unngå å plassere fingrene nær avtrekkeren inntil du er klar til å avfyre.
- Ikke bruk produktet i våte eller glatte forhold som kan påvirke grepsstabiliteten.
- Bruk alltid passende øye og hørselsbeskyttelse når du bruker skytevåpen.

## Instruksjoner for Installasjon og Bruk

### Installasjon

#### 1. Grip Installasjon:

- Sørg for at skytevåpenet er uladd og pekes i en trygg retning.
- Fjern den eksisterende gripen hvis aktuelt, i henhold til produsentens instruksjoner.
- Juster Hogue Fingergrovet Grip med grephuset på skytevåpenet.
- Fest gripen sikkert ved hjelp av de medfølgende skruene, og sørg for en tett passform.

#### 2. Kolbe Installasjon:

- Sørg for at skytevåpenet er uladd og pekes i en trygg retning.
- Fjern den eksisterende kolben hvis aktuelt, i henhold til produsentens instruksjoner.
- Skyv Hogue OverMolded Kolbe på bufferroret.
- Juster kolben til ønsket lengde og fest den på plass.

### Bruk

- Når du bruker gripen, sørg for at hånden din er plassert riktig for optimal kontroll.
- Juster kolben for å passe komfortabelt mot skulderen din, og sørg for en stabil skytestilling.

- Sjekk regelmessig stramheten på gripen og kolben for å forhindre bevegelse under bruk.

## **Avfallsinstruksjoner**

- Kaste produktet i samsvar med lokale avfallshåndteringsforskrifter.
- Hvis produktet er skadet eller ikke lenger i bruk, vurder å resirkulere komponentene der det er mulig.
- Ikke kast produktet i vanlig husholdningsavfall.

## **Kontaktinformasjon for Videre Støtte**

For eventuelle sikkerhetsspørsmål eller støtte angående Hogue AR15 Fingergrovet Grip med Sammenleggbar Kommersiell Kolbe, vennligst se den offisielle Hoguenettsiden eller kontakt din lokale Hoguedistributør for assistanse.

Takk for at du prioriterer sikkerhet og for din ansvarlige håndtering av skytevåpen og tilbehør.

# Instrukcja Bezpieczeństwa dla Chwyty Hogue AR15 z Składanym Łożem Komercyjnym

## Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór chwytu Hogue AR15 z składanym łożem komercyjnym. Niniejsza instrukcja zawiera istotne informacje dotyczące bezpieczeństwa oraz instrukcje dotyczące prawidłowego użytkowania i konserwacji produktu. Prosimy o dokładne zapoznanie się z tą instrukcją, aby zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie.

## Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany zgodnie ze wszystkimi lokalnymi przepisami i regulacjami dotyczącymi broni palnej i akcesoriów.
- Zawsze obchodź się z bronią z ostrożnością i zakładaj, że jest załadowana, dopóki nie zweryfikujesz inaczej.
- Trzymaj produkt z dala od dzieci i osób nieupoważnionych.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem oznak zużycia lub uszkodzenia przed użyciem.
- Natychmiast zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub incydenty odpowiednim władzom.
- Bądź na bieżąco z informacjami o wycofaniach produktów i aktualizacjach bezpieczeństwa za pośrednictwem platformy Safety Gate UE.

## Specyficzne Środki Ostrożności przy Użytkowaniu

- Używaj chwytu i łoża tylko zgodnie z ich zamierzonym przeznaczeniem. Nie modyfikuj ani nie zmieniaj produktu.
- Upewnij się, że chwyt jest pewnie przymocowany do broni, aby zapobiec przypadkowemu odłączeniu podczas użytkowania.
- Podczas regulacji łoża, rób to w bezpiecznym otoczeniu, gdzie broń jest skierowana w bezpiecznym kierunku.
- Unikaj umieszczania palców w pobliżu spustu, aż będziesz gotowy do strzału.
- Nie używaj produktu w mokrych lub śliskich warunkach, które mogą wpłynąć na stabilność chwytu.
- Zawsze nos odpowiednie okulary i ochronniki słuchu podczas korzystania z broni palnej.

## Instrukcje Instalacji i Użytkowania

### Instalacja

#### 1. Instalacja Chwyty:

- Upewnij się, że twoja broń jest rozładowana i skierowana w bezpiecznym kierunku.
- Jeśli to konieczne, usuń istniejący chwyt, postępując zgodnie z instrukcjami producenta.
- Wyreguluj chwyt Hogue Finger Groove Grip w stosunku do obudowy chwytu na broni.
- Mocno przymocuj chwyt za pomocą dostarczonych śrub, zapewniając ciasne dopasowanie.

#### 2. Instalacja Łoża:

- Upewnij się, że broń jest rozładowana i skierowana w bezpiecznym kierunku.
- Jeśli to konieczne, usuń istniejące łoże, postępując zgodnie z instrukcjami producenta.
- Nałóż łoże Hogue OverMolded na rurkę tłumika.
- Dostosuj łoże do pożądanego długości i zabezpiecz je na miejscu.

## **Użytkowanie**

- Podczas korzystania z chwytu upewnij się, że twoja ręka jest prawidłowo umiejscowiona, aby zapewnić optymalną kontrolę.
- Dostosuj łożę, aby wygodnie pasowało do twojego ramienia, zapewniając stabilną pozycję strzelecką.
- Regularnie sprawdzaj, czy chwyt i łożę są odpowiednio dokręcone, aby zapobiec ich ruchowi podczas użytkowania.

## **Instrukcje Utylizacji**

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi zarządzania odpadami.
- Jeśli produkt jest uszkodzony lub nie jest już używany, rozważ recykling komponentów, gdzie to możliwe.
- Nie wyrzucaj produktu do zwykłych odpadów domowych.

## **Informacje Kontaktowe w Celach Wsparcia**

W przypadku jakichkolwiek zapytań dotyczących bezpieczeństwa lub wsparcia dotyczącego chwytu Hogue AR15 z składanym łożem komercyjnym, prosimy o zapoznanie się z oficjalną stroną internetową Hogue lub skontaktowanie się z lokalnym dystrybutorem Hogue w celu uzyskania pomocy.

Dziękujemy za priorytetowe traktowanie bezpieczeństwa oraz odpowiedzialne obchodzenie się z bronią palną i akcesoriami.

# Turvaohjeet Hogue AR15 Sormikouralliseen Kahvaan ja Taitettavaan Kauppaperään

## Johdanto

Kiitos, että valitsit Hogue AR15 sormikourallisen kahvan taitettavalla kaupallisella perällä. Tämä opas tarjoaa olennaista turvallisuustietoa ja ohjeita tuotteen oikeaan käyttöön ja ylläpitoon. Lue tämä opas huolellisesti varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön.

## Yleiset Turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuotetta käytetään kaikkien paikallisten lakien ja asetusten mukaisesti, jotka koskevat ampumaaseita ja tarvikkeita.
- Käsittele ampumaaseita aina varoen ja oletusarvoisesti, että ne ovat ladattuja, kunnes toisin todistetaan.
- Pidä tuote lasten ja valtuuttamattomien käyttäjien ulottumattomissa.
- Tarkista tuote säännöllisesti kulumisen tai vaurioiden varalta ennen käyttöä.
- Ilmoita kaikista vaarallisista tuotteista tai tapahtumista välittömästi asianomaisille viranomaisille.
- Pysy ajan tasalla tuotteen takaisinvetotiedoista ja turvallisuuspäivityksistä EU:n Safety Gate alustalla.

## Erityiset Turvallisuusvarotoimet Käytössä

- Käytä kahvaa ja perää vain tarkoitukseen, johon ne on suunniteltu. Älä muokkaa tai muuta tuotetta.
- Varmista, että kahva on tiukasti kiinnitetty ampumaaseeseen, jotta vältetään onnettomat irtoamiset käytön aikana.
- Säädä perää vain turvallisessa ympäristössä, jossa ase on osoitettu turvalliseen suuntaan.
- Vältä sormien asettamista liipaisimen lähelle ennen kuin olet valmis ampumaan.
- Älä käytä tuotetta kosteissa tai liukkaissa olosuhteissa, jotka voivat vaikuttaa otteen vakauteen.
- Käytä aina sopivia silmä ja korvasuojia ampumaaseita käyttäessäsi.

## Asennus ja Käyttöohjeet

### Asennus

#### 1. Kahvan Asennus:

- Varmista, että ampumaase on tyhjennetty ja osoitettu turvalliseen suuntaan.
- Poista olemassa oleva kahva, jos tarpeen, noudattaen valmistajan ohjeita.
- Aseta Hogue sormikourallinen kahva kahvataloon ampumaaseessa.
- Kiinnitä kahva tiukasti mukana tulevilla ruuveilla varmistaaksesi tiukan istuvuuden.

#### 2. Perän Asennus:

- Varmista, että ampumaase on tyhjennetty ja osoitettu turvalliseen suuntaan.
- Poista olemassa oleva perä, jos tarpeen, noudattaen valmistajan ohjeita.
- Liukuta Hogue OverMolded perä vaimennusputkeen.
- Säädä perä haluttuun pituuteen ja kiinnitä se paikalleen.

### Käyttö

- Kun käytät kahvaa, varmista, että kätesi on sijoitettu oikein optimaalista hallintaa varten.
- Säädä perä sopimaan mukavasti olkapäälle, varmistaen vakaa ampumaasento.
- Tarkista säännöllisesti kahvan ja perän tiukkuus estääksesi liikkeen käytön aikana.

## Hävitysohjeet

- Hävitä tuote paikallisten jätehuoltomääräysten mukaisesti.
- Jos tuote on vaurioitunut tai ei enää käytössä, harkitse komponenttien kierrättämistä, jos mahdollista.
- Älä hävitä tuotetta tavallisessa kotitalousjätteessä.

## Lisätietoja Tukipalvelusta

Mikäli sinulla on kysymyksiä tai tarvitset tukea Hogue AR15 sormikourallisen kahvan ja taitettavan kaupallisen perän osalta, suosittelemme vierailemaan Hogueyrityksen virallisella verkkosivustolla tai ottamaan yhteyttä paikalliseen Hoguejälleenmyyjään saadaksesi apua.

Kiitos, että priorisoi turvallisuuden ja käsittelet ampumaaseita ja tarvikkeita vastuullisesti.

# Säkerhetsinstruktioner för Hogue AR15 Finger Groove Grip med Kollapsbar Kommersiell Buttstock

## Introduktion

Tack för att du valt Hogue AR15 Finger Groove Grip med Kollapsbar Kommersiell Buttstock. Denna guide ger viktig säkerhetsinformation och instruktioner för korrekt användning och underhåll av din produkt. Vänligen läs denna guide noggrant för att säkerställa säker och effektiv användning.

## Allmänna Säkerhetsriktlinjer

- Se till att produkten används i enlighet med alla lokala lagar och förordningar angående skjutvapen och tillbehör.
- Hantera alltid skjutvapen med försiktighet och anta att de är laddade tills annat har verifierats.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och obehöriga användare.
- Inspektera regelbundet produkten för tecken på slitage eller skador innan användning.
- Rapportera omedelbart eventuella osäkra produkter eller incidenter till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om produktåterkallelser och säkerhetsuppdateringar via EU:s Safety Gateplattform.

## Specifika Säkerhetsåtgärder för Användning

- Använd greppet och buttstocken endast som avsett. Modifiera eller ändra inte produkten.
- Se till att greppet är ordentligt fäst vid skjutvapnet för att förhindra oavsiktlig lossning under användning.
- När du justerar buttstocken, gör det i en säker miljö där skjutvapnet är riktat i en säker riktning.
- Undvik att placera dina fingrar nära avtryckaren tills du är redo att avlossa.
- Använd inte produkten i blöta eller hala förhållanden som kan påverka greppstabiliteten.
- Bär alltid lämpligt öga och hörselskydd när du använder skjutvapen.

## Instruktioner för Installation och Användning

### Installation

#### 1. Greppinstallation:

- Se till att ditt skjutvapen är oladdat och riktat i en säker riktning.
- Ta bort det befintliga greppet om tillämpligt, enligt tillverkarens instruktioner.
- Justera Hogue Finger Groove Grip med grepphuset på skjutvapnet.
- Fäst greppet ordentligt med de medföljande skruvarna, så att det sitter tätt.

#### 2. Buttstockinstallation:

- Se till att skjutvapnet är oladdat och riktat i en säker riktning.
- Ta bort den befintliga buttstocken om tillämpligt, enligt tillverkarens instruktioner.
- Skjut Hogue OverMolded Buttstock på buffertuben.
- Justera buttstocken till önskad längd och säkra den på plats.

### Användning

- När du använder greppet, se till att din hand är korrekt placerad för optimal kontroll.
- Justera buttstocken så att den passar ditt axel bekvämt, vilket säkerställer en stabil skjutställning.
- Kontrollera regelbundet hur hårt greppet och buttstocken sitter för att förhindra rörelse under

användning.

## **Avfallsinstruktioner**

- Kassera produkten i enlighet med lokala avfallshanteringsföreskrifter.
- Om produkten är skadad eller inte längre används, överväg att återvinna komponenter där det är möjligt.
- Kassera inte produkten i vanligt hushållsavfall.

## **Kontaktinformation för Ytterligare Support**

För eventuella säkerhetsfrågor eller support angående Hogue AR15 Finger Groove Grip med Kollapsbar Kommersiell Buttstock, vänligen hänvisa till den officiella Hoguewebbplatsen eller kontakta din lokala Hoguedistributör för hjälp.

Tack för att du prioriterar säkerhet och för din ansvarsfulla hantering av skjutvapen och tillbehör.

# Bezpečnostní pokyny pro Hogue AR15 Finger Groove Grip se skládací pažbou

## Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali Hogue AR15 Finger Groove Grip se skládací pažbou. Tento průvodce poskytuje nezbytné bezpečnostní informace a pokyny pro správné používání a údržbu vašeho produktu. Prosím, pečlivě si přečtěte tento průvodce, abyste zajistili bezpečnou a efektivní obsluhu.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl produkt používán v souladu se všemi místními zákony a předpisy týkajícími se střelných zbraní a příslušenství.
- Vždy zacházejte se střelnými zbraněmi opatrně a předpokládejte, že jsou nabitě, dokud to nebude ověřeno jinak.
- Uchovávejte produkt mimo dosah dětí a neoprávněných uživatelů.
- Pravidelně kontrolujte produkt na jakékoli známky opotřebení nebo poškození před použitím.
- Okamžitě hlase jakékoli nebezpečné produkty nebo incidenty příslušným úřadům.
- Sledujte informace o stažení produktů a bezpečnostní aktualizace prostřednictvím platformy EU Safety Gate.

## Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Používejte grip a pažbu pouze podle určení. Neprovádějte žádné úpravy ani změny produktu.
- Zajistěte, aby byl grip pevně připevněn k zbraní, aby se zabránilo náhodnému odpojení během používání.
- Při nastavování pažby to dělejte v bezpečném prostředí, kde je zbraň namířena bezpečným směrem.
- Vyhněte se umístění prstů blízko spouště, dokud nejste připraveni střílet.
- Nepoužívejte produkt za mokra nebo na kluzkých površích, které by mohly ovlivnit stabilitu úchopu.
- Vždy noste vhodnou ochranu očí a uší při používání střelných zbraní.

## Pokyny pro instalaci a používání

### Instalace

#### 1. Instalace gripu:

- Ujistěte se, že je vaše zbraň vybitá a namířená bezpečným směrem.
- Pokud je to možné, odstraňte stávající grip podle pokynů výrobce.
- Zarovnejte Hogue Finger Groove Grip s pouzdem gripu na zbraní.
- Pevně připevněte grip pomocí dodaných šroubů a zajistěte, aby byl pevně uchycen.

#### 2. Instalace pažby:

- Ujistěte se, že je zbraň vybitá a namířená bezpečným směrem.
- Pokud je to možné, odstraňte stávající pažbu podle pokynů výrobce.
- Nasadte Hogue OverMolded Buttstock na buffer tube.
- Nastavte pažbu na požadovanou délku a zajistěte ji na místě.

### Používání

- Při používání gripu se ujistěte, že je vaše ruka správně umístěna pro optimální kontrolu.
- Nastavte pažbu tak, aby vám pohodlně seděla na rameni a zajistila stabilní střeleckou pozici.
- Pravidelně kontrolujte těsnost gripu a pažby, abyste zabránili jakémukoli pohybu během používání.

## **Pokyny pro likvidaci**

- Likvidujte produkt v souladu s místními předpisy o nakládání s odpady.
- Pokud je produkt poškozen nebo již není používán, zvažte recyklaci komponentů, pokud je to možné.
- Nevyhazujte produkt do běžného domácího odpadu.

## **Kontaktní informace pro další podporu**

Pro jakékoli bezpečnostní dotazy nebo podporu týkající se Hogue AR15 Finger Groove Grip se skládací pažbou, prosím, odkazujte na oficiální webové stránky Hogue nebo kontaktujte svého místního distributora Hogue pro pomoc.

Děkujeme, že dbáte na bezpečnost a že odpovědně zacházíte se střelnými zbraněmi a příslušenstvím.